

REVISTA DEL NOTARIADO
Colegio de Escribanos de la Capital Federal

REUNIÓN EN MONTREAL DEL CONSEJO PERMANENTE(*) (291)

Se hace conocer el informe elaborado por esta Secretaría, sobre los aspectos más destacables de la última reunión efectuada por el Consejo Permanente del organismo internacional, coincidente con la celebración del XVIII Congreso Internacional del Notariado Latino, realizado en Montreal (Canadá) durante los días 21 al 27 de setiembre de 1986.

Durante los días 21, 26 y 27 de setiembre de 1986 tuvieron lugar en el Palacio de los Congresos de la Ciudad de Montreal (Canadá), las reuniones del Congreso Permanente de la Unión Internacional del Notariado Latino, con la presencia de su presidente, el notario peruano Jorge Orihuela Ibérico y con la asistencia de los miembros efectivos Augusto Gómez Martinho Faerna, Manuel Reategui Tomatis, Franz J. Dumoulin, Paul Chardon, Néstor O. Pérez Lozano, Federico Gerardo Rocca Couture, Mario Aguirre Godoy, Rhadys Iris Abreu de Polanco, Gerardo Rocha Ochoa, Federico Guasti, Juan Carlos Pons y Antoine van Peteghem, y de los miembros honorarios: Guillermo Anzola Toro, Jorge A. Bollini, Claude Brasseur, Umberto Caprara, Rafael Casabianca, André Cossette, Roger Comtois, Louis Chainé, Manuel de la Cámara Álvarez, Gilles Demers, José Mada de Prada, André Ducret, Juan Manuel de García de Quevedo, Antonio Firmo Da Silva, Juan Alberto Gardey, Horst Heiner Hellge, Eugenio Ibarria, Ernesto Jaacks Ballester, Jorge Jara Grau, Diego Labriola, Fortino López Legazpi, Jean Martineau, Ángel Martínez Sarrión, Carlos Enrique Peralta Méndez, Hugo Pérez Montero, Pierre Alphonse Pillet, Carlos Prieto Aceves, Jorge Polycronis, Carlos Luiz Poisl, Ponciano Rondón, André Schwachtgen, Jacques Vendenbussche, Helmut Wirner, Pierre Roque.

El presidente Orihuela declaró abierta la sesión y agradeció la presencia de los miembros efectivos y honorarios, expresando el reconocimiento del Consejo Permanente al notariado canadiense por la organización de la reunión.

Por secretaría se dio lectura a la nómina de los miembros honorarios del Consejo Permanente que han justificado su inasistencia.

A continuación el presidente concedió la palabra al notario Jean Lambert, presidente de la Cámara de Notarios de Quebec y al consejero Gilles Demers, presidente de la Comisión Organizadora, quienes expresan la bienvenida a los presentes. El presidente Orihuela agradece los conceptos expresados.

Una vez abierta la sesión por parte del presidente, se puso a consideración el orden del día, preparado para la fecha.

Previa la designación de la Comisión de Poderes, se consideró el acta de la sesión anterior, la que fue aprobada por unanimidad.

REVISTA DEL NOTARIADO
Colegio de Escribanos de la Capital Federal

A continuación el presidente Orihuela presentó su informe, para señalar, en primer lugar, las visitas realizadas a Bélgica y Luxemburgo, donde recibió una completa información de ambos notariados, destacando del primero las visitas al Registro Central de Disposiciones de Última Voluntad y al Credoc, que cuenta con una completa información sobre legislación, doctrina y jurisprudencia belga e internacional. En Colombia asistió al homenaje que se rindió al notario de dicho país y consejero de la Unión, Guillermo Anzola Toro.

Del 21 al 23 de julio de 1986 concurrió al 2º Congreso de Notarios del Perú, realizado en la ciudad de Ica. Destaca la exitosa presencia del notariado peruano.

En el homenaje a los 100 años del Código Civil de la República de Costa Rica, por imposibilidad de viajar, delegó la representación en el presidente de la Comisión de Asuntos Americanos. En el 3er. Congreso Nacional del Notariado Español, en la celebración del aniversario del Código Civil Austríaco y en la invitación de la Internacional Bar Asociación a su 21ª Conferencia Bienal, estuvo representado en los dos primeros casos por el vicepresidente vicario europeo Augusto Gómez Martinho, y en el último por el presidente de la Comisión de Asuntos Europeos, Horst Heiner Hellge. Al final de su informe el presidente Orihuela subraya la perfecta coordinación que existió con el presidente de la Comisión Organizadora del Congreso de Montreal, en la programación de las agendas de las asambleas ordinarias y plenarias. Acto seguido leyeron sus informes: el presidente de la Comisión de Asuntos Europeos, consejero Hellge, y por la Sección Mercado Común, el consejero André Schwachtgen; el presidente de la Comisión de Asuntos Americanos, consejero Hugo Pérez Montero, el presidente de la Comisión de Cooperación Notarial Internacional, consejero Manuel de la Cámara Álvarez; el presidente de la Oficina Notarial Permanente de Intercambio Internacional, consejero Juan Alberto Gardey; el secretario permanente europeo, consejero Umberto Caprara; el secretario permanente americano, consejero Jorge A. Bollini; el tesorero de la Unión, consejero Juan Carlos Pons. Todos los informes expuestos fueron aprobados por unanimidad.

A continuación se anunció el cronograma preliminar de los próximos congresos mayo de 1989, el XIX Congreso, en Amsterdam (Holanda); octubre de 1992, el XX Congreso Internacional, habiendo ofrecido ser sede: Colombia, República Dominicana y Chile; mayo o principios de junio de 1995, el XXI Congreso Internacional, a celebrarse en Alemania.

El Consejo aprobó los siguientes temas para el XIX Congreso Internacional, en el siguiente orden: 1) "Protección notarial de los contratantes desde las fases preliminares del contrato de compraventa". La coordinación internacional está a cargo del notario S. J. J. Wiersema (B. P. 53040 - 1007 - Amsterdam, Holanda).

2) "La constitución de las personas jurídicas y la intervención notarial". La coordinación internacional: notario Joaquín de Prada González (Dirección Postal: Alpes 181. 08901 Hospitalet de Liobregat, Barcelona, España).

3) "La incidencia de la práctica en la evolución de la estructura de los derechos reales". Coordinador internacional: notario Jorge Causse (

REVISTA DEL NOTARIADO
Colegio de Escribanos de la Capital Federal

Avenida Pereyra Iraola 2684, 1684, Ciudad Jardín, Lomas del Palomar, Argentina).

4) "La representación voluntaria y la representación orgánica en el ámbito internacional". Coordinador internacional: notario Vincenzo Ernesto Cantelmo (Vía Terni 31, 61037 Mondolfo P. S. Italia).

Agotado el orden del día, el Consejo Permanente tributó un voto de aplauso a la tarea realizada por el presidente Orihuela y el secretario Reategui Tomatis.

Durante los días 22 y 26 de setiembre de 1986 tuvieron lugar la asamblea ordinaria de los notariados miembros y la asamblea plenaria, recibéndose el informe de la Comisión de Poderes; propuesta y admisión del notariado de Marruecos, el que quedó incorporado a la Unión Internacional y la elección de autoridades del próximo Consejo Permanente, cuya presidencia recavó en el notario italiano Umberto Caprara, estando integrado por los siguientes consejeros: Bernardo Pérez Fernández del Castillo, Hugo Pérez Montero, François Challeil, Giancarlo Laurini, José Guglietti, Pierre Zahnd, Jorge Rolando Barrios, Joaquín Caro Esquallón, Vittorio Di Cagno, Eugenio Gaete González, Franz Leopold, Vicente Simó Santonja.

El domingo 21 de setiembre de 1986 tuvo lugar en la Place des Arts de la ciudad de Montreal (Canadá) la ceremonia de apertura del XVIII Congreso Internacional del Notariado Latino, con la presencia de 1900 congresistas inscriptos de los cuales 1178 notarios, hallándose representados 32 países miembros. La ceremonia inaugural contó con la presencia entre otros, de Jean Drapeau (maire de Montreal). Antonio Lamer (representante de la Corte Suprema de Canadá) Marcel Crete (representante de la Corte de Apelaciones de Quebec). Alan B. Gold (representante de la Corte Superior de Quebec), Gaston Rondeau (representante de la Corte Principal) y de los ministros Herbert Marx (de Justicia de Quebec), R. Hnatyshyn (de Justicia de Canadá) Jean Lambert (presidente de la Chambre des Notaires de Quebec) y Giles Demers (presidente de la Comisión Organizadora). El primer ministro Brian Mulroney se hizo presente con un mensaje leído a los congresistas. En la oportunidad hicieron uso de la palabra el presidente notario Jorge Orihuela Ibérico, el presidente de la Chambre des Notaires, notario Jean Lambert y el presidente de la Comisión Organizadora, notario Gilles Demers.

El 23 de setiembre el arzobispo de Montreal celebró una misa en la Catedral "Marie Reine du Monde".

El miércoles 24 de setiembre se suspendieron las actividades del Congreso, pues la Comisión Organizadora había programado dos excursiones, a Ottawa y Quebec.

El día 26 del citado mes tuvo lugar la cena de gala, en dependencias del Palacio de los Congresos. En la oportunidad el notariado belga ofreció en nombre de todos los países de la Unión, la hospitalidad de los colegas canadienses y los numerosos agasajos recibidos.

El día 27 de setiembre por la mañana, en el Palacio de los Congresos tuvo lugar la ceremonia de clausura del Congreso; en dicho acto hizo uso de la

REVISTA DEL NOTARIADO
Colegio de Escribanos de la Capital Federal

palabra, entre otros, el nuevo presidente de la Unión, notario Umberto Caprara, quien expuso las actividades futuras del organismo a su cargo.

Conviene destacar que durante los días de duración del Congreso, salvo el día 24 de setiembre, que los congresistas y acompañantes lo dedicaron para conocer Ottawa y Quebec, se realizaron las reuniones de las comisiones de trabajo que tuvieron a su cargo el estudio del temario, que abarcaba cuatro temas: Influencia del derecho público en el derecho de familia; en el derecho de la contratación; en el derecho inmobiliario y en el derecho societario. Oportunamente se circularán las resoluciones del plenario del Congreso sobre los distintos temas.

En ese mismo día, 27 de setiembre de 1986, por la tarde, tuvo lugar la primera reunión del nuevo Consejo Permanente, presidido como ya se ha dicho por el notario italiano Umberto Caprara, y en la que tomaron posesión de sus cargos los nuevos miembros efectivos integrantes del Consejo, habiendo sido designados en esa oportunidad: vicepresidente vicario para la América del Norte, Central y Caribe, Bernardo Pérez Fernández del Castillo; vicepresidente vicario para la América del Sur, Hugo Pérez Montero; vicepresidente para Europa y otros países no americanos, François Challeil; secretario, Giancarlo Laurini; secretario adjunto, José Guglietti; tesorero, Pierre Zahnd; tesorero adjunto, Jorge Rolando Barrios y consejeros efectivos el resto de los actuales integrantes del Consejo. En dicha reunión fueron designados: secretario permanente europeo, Federico Guasti; secretario permanente americano, Jorge A. Bollini; presidente de la Oficina Notarial Permanente de Intercambio Internacional, Juan A. Gardey; presidente de la Comisión de Asuntos Europeos, Horst Heiner Hellge; presidente de la Comisión de Asuntos Americanos, Fortino López Legazpi; presidente de la Comisión Consultiva, Ángel Martínez Sarrión; presidente de la Comisión de Temas, Pierre Roque. Durante dicha oportunidad se fijó para la próxima reunión del Consejo Permanente la ciudad de Milán, Italia, durante los días 24 al 27 de junio de 1987. (*) (292)